

685884-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Groupes générateurs – Zakup i dostawa trzech agregatów prądotwórczych z możliwością składania ofert częściowych (PZO)

OJ S 193/2026 06/10/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Fournitures

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE

Adresse électronique: sekretariat@pzogliwice.pl

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Ordre et sécurité publics

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Zakup i dostawa trzech agregatów prądotwórczych z możliwością składania ofert częściowych (PZO)

Description: Przedmiot zamówienia obejmuje dostawę fabrycznie nowych agregatów prądotwórczych przeznaczonych do zapewnienia awaryjnego zasilania i podniesienia zdolności operacyjnych. Zakup realizowany jest w ramach Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej na lata 2025–2026. Postępowanie jest podzielone na części - zadania. A) Zadanie nr 1 – dostawa 1 szt. kontenerowego agregatu prądotwórczego o mocy minimum 100 kVA / 80 kW, zabudowanego w kontenerze morskim. Przedmiotem zamówienia jest dostawa jednej sztuki fabrycznie nowego agregatu prądotwórczego z silnikiem wysokoprężnym o mocy znamionowej minimum 100 kVA / 80 kW, przeznaczonego do awaryjnego zasilania obiektów, zabudowanego w pełnym, odpowiednio zaadaptowanym i izolowanym kontenerze morskim typu ISO o długości 10 ft lub 20 ft, wraz z kompletnym wyposażeniem, automatyką, rozbudowanym układem paliwowym oraz układem SZR (Samoczynne Załączanie Rezerwy). B) Zadanie nr 2 – dostawa 2 szt. przenośnych agregatów prądotwórczych diesel 230/400 V o mocy znamionowej min. 4,5 kW. Przedmiotem Zadania nr 2 jest dostawa 2 szt. fabrycznie nowych, profesjonalnych przenośnych agregatów prądotwórczych z silnikiem wysokoprężnym, przeznaczonych do awaryjnego zasilania urządzeń i odbiorników Zamawiającego. Agregaty muszą być kompletne i gotowe do użytkowania po dostawie.

Identifiant de la procédure: 7e6c7938-5683-44b5-aa4b-05a22c1c187b

Identifiant interne: PZO.261.14.IR.2026

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: oui

Justification de la procédure accélérée: Zamawiający wskazuje, że korzysta ze skróconego terminu składania ofert zgodnie z art. 138 ust. 2 pkt 2 ustawy Pzp, tzn. zachodzi pilna potrzeba udzielenia zamówienia i skrócenie terminu składania ofert jest uzasadnione. Zamówienie winno zostać zrealizowane do konkretnego dnia z uwagi na konieczność rozliczenia pozyskanych na zamówienie środków zewnętrznych, stąd konieczność natychmiastowego udzielenia zamówienia.

Principales caractéristiques de la procédure et informations sur l'endroit où obtenir les règles complètes applicables à la procédure: 1. Oferta powinna być sporządzona czytelnie, na

formularzu oferty o treści ZAŁĄCZNIKA NR 1 do SWZ. Treść oferty musi odpowiadać treści specyfikacji. 2. Wraz z ofertą należy złożyć: a) odpis lub informację z KRS, CEiDG lub innego właściwego rejestru, w celu potwierdzenia, że osoba działająca w imieniu Wykonawcy lub podmiotu udostępniającego zasoby jest umocowana do jego reprezentowania. Jeżeli możliwe jest pozyskanie takich dokumentów bezpośrednio przez Zamawiającego za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, Wykonawca nie musi ich składać, o ile wskaże dane (adres strony internetowej) umożliwiające dostęp do tych dokumentów. b) pełnomocnictwo - jeżeli upoważnienie do reprezentowania Wykonawcy lub podmiotu udostępniającego zasoby nie wynika z dokumentu, o którym mowa w pkt a), c) pełnomocnictwo do reprezentowania Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie – w przypadku ofert składanych przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, d) pisemne zobowiązanie podmiotu lub inny dokument o treści wskazanej w rozdz. 11 ust. 5. 3. Oferta musi być sporządzona pisemnie w języku polskim. Wszelkie dokumenty obcojęzyczne załączone do oferty muszą być zaopatrzone w tłumaczenie na język polski, 4. Ofertę należy złożyć w formie elektronicznej (tj. postaci elektronicznej opatrzonej podpisem kwalifikowanym) – pod rygorem nieważności. 5. Wykonawca może składać oferty częściowe na poszczególne, dwa zadania. Pozostałe informacje w SWZ.

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 31122000 Groupes générateurs

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Przedsiębiorstwo Zagospodarowania Odpadów Sp. z o.o. ul. Rybnicka 199B

Ville: Gliwice

Code postal: 44-122

Subdivision pays (NUTS): Gliwicki (PL229)

Pays: Pologne

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: Stosownie do treści art. 257 ustawy Pzp, Zamawiający przewiduje możliwość unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia, jeżeli środki publiczne, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostały mu przyznane

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

art. 132 ustawy Prawo zamówień publicznych - Przetarg nieograniczony

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Biens administrés par un liquidateur: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

État de cessation d'activités: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Insolvabilité: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Concordat: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Faillite: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Corruption: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Fraude: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h i pkt 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux: art. 108 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

Participation à une organisation criminelle: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp szczegółowy opis podstaw wykluczenia wraz z wymogami związanymi z wykazywaniem przez wykonawcę braku podstaw wykluczenia przedstawiony został w SWZ

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: A) Zadanie nr 1 – dostawa 1 szt. kontenerowego agregatu prądotwórczego o mocy minimum 100 kVA / 80 kW, zabudowanego w kontenerze morskim

Description: Przedmiotem zamówienia jest dostawa jednej sztuki fabrycznie nowego agregatu prądotwórczego z silnikiem wysokoprężnym o mocy znamionowej minimum 100 kVA / 80 kW, przeznaczonego do awaryjnego zasilania obiektów, zabudowanego w pełnym, odpowiednio zaadaptowanym i izolowanym kontenerze morskim typu ISO o długości 10 ft lub 20 ft, wraz z kompletnym wyposażeniem, automatyką, rozbudowanym układem paliwowym oraz układem SZR (Samoczynne Załączanie Rezerwy).

Identifiant interne: Zadanie 1

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 31122000 Groupes générateurs

Quantité: 1 pièce

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: ul. Rybnicka 199B

Ville: Gliwice

Code postal: 44-122

Subdivision pays (NUTS): Gliwicki (PL229)

Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 16/11/2026

Date de fin de durée: 30/11/2026

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Non requises

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

5.1.7. Marché public stratégique

Critères marchés publics écologiques: Autres critères applicables aux marchés publics écologiques

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia

Description: Zgodnie ze wzorem zaprezentowanym w SWZ

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (décimal, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 0,9

Critère:

Type: Qualité

Nom: Gwarancja

Description: Zgodnie ze wzorem zamieszczonym w SWZ

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (décimal, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 0,05

Critère:

Type: Qualité

Nom: Emisja spalin

Description: Zgodnie z informacją zamieszczoną w SWZ

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (décimal, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 0,05

5.1.11. Documents de marché

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385445>

Canal de communication ad hoc:

Nom: Platforma zakupowa, oraz komunikacja przy pomocy poczty elektronicznej (bez składania ofert): sekretariat@pzogliwice.pl

URL: <https://platformazakupowa.pl/>

5.1.12. Conditions du marché public**Conditions de soumission:**

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385445>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 26/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 26/10/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Lieu: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385445>

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Forme juridique que doit revêtir un groupe de soumissionnaires auquel un marché est attribué:

Umowa podmiotów występujących wspólnie, zgodnie z zapisami SWZ

5.1.15. Techniques**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Description des délais d'introduction des procédures de recours: Zgodnie z SWZ oraz ustawą Prawo zamówień publicznych
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui traite les offres: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: B) Zadanie nr 2 – dostawa 2 szt. przenośnych agregatów prądotwórczych diesel 230 /400 V o mocy znamionowej min. 4,5 kW.
Description: Przedmiotem Zadania n 2 jest dostawa 2 szt. fabrycznie nowych, profesjonalnych przenośnych agregatów prądotwórczych z silnikiem wysokoprężnym, przeznaczonych do awaryjnego zasilania urządzeń i odbiorników Zamawiającego. Agregaty muszą być kompletne i gotowe do użytkowania po dostawie
Identifiant interne: Zadanie 2

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures
Nomenclature principale (cpv): 31122000 Groupes générateurs
Quantité: 2 pièces

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: ul. Rybnicka 199B
Ville: Gliwice
Code postal: 44-122
Subdivision pays (NUTS): Gliwicki (PL229)
Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 16/11/2026
Date de fin de durée: 30/11/2026

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.
Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE
Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non
Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia

Description: Zgodnie ze wzorem zamieszczonym w SWZ

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (décimal, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 0,9

Critère:

Type: Qualité

Nom: Gwarancja

Description: Zgodnie ze wzorem zamieszczonym w SWZ

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (décimal, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 0,1

5.1.11. Documents de marché

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385445>

Canal de communication ad hoc:

Nom: Platforma zakupowa, oraz komunikacja przy pomocy poczty elektronicznej (bez składania ofert): sekretariat@pzogliwice.pl

URL: <https://platformazakupowa.pl/>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385445>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 26/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 26/10/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Lieu: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385445>

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Description des délais d'introduction des procédures de recours: Zgodnie z SWZ oraz ustawą Prawo zamówień publicznych
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Organisation qui traite les offres: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: CENTRUM RATOWNICTWA GLIWICE
Numéro d'enregistrement: NIP: 6312338309
Numéro d'enregistrement: REGON: 277723063
Adresse postale: ul. UL. BOLESŁAWA ŚMIAŁEGO 2B
Ville: Gliwice
Code postal: 44-121
Subdivision pays (NUTS): Gliwicki (PL229)
Pays: Pologne
Point de contact: Pełnomocnik Zamawiającego w rozumieniu art. 37 ustawy Pzp
Przedsiębiorstwo Zagospodarowania Odpadów Sp. z o.o. 44-122 Gliwice. ul. Rybnicka 199A
Adresse électronique: sekretariat@pzogliwice.pl
Téléphone: +48 32 3316199
Adresse internet: www.crg.gliwice.pl

Rôles de cette organisation:

Acheteur
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché
Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures
Organisation qui traite les offres
Organisation chargée des procédures de recours
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 82dc6d64-b65d-4ecb-831f-35901df5f2ef - 02
Type de formulaire: Mise en concurrence
Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Sous-type d'avis: 16
Date d'envoi de l'avis: 05/10/2026 13:32:22 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 685884-2026

Numéro de publication au JO S: 193/2026

Date de publication: 06/10/2026